

**Univerzita Karlova v Praze**  
**Filozofická fakulta**

**Zápis o části státní závěrečné zkoušky**  
**Obhajoba závěrečné práce**

**Student:** Jakub Jurenka  
**Datum narození:** 01.03.1987  
**Identifikační číslo studenta:** 94637410

**Typ studijního programu:** magisterské  
**Studijní program:** Překladařství a tlumočnictví  
**Studijní obor:** Překladařství a tlumočnictví - angličtina - Překladařství a tlumočnictví - němčina

**Zaměření:**  
**Identifikační číslo studia:** 134026  
**Datum zápisu do studia:** 07.09.2006

**Název práce:** Vybrané syntaktické jevy v překladech z němčiny do češtiny realizovaných pomocí nástrojů CAT

**Jazyk práce:** čeština  
**Jazyk obhajoby:** čeština  
**Studijní obor:** Překladařství a tlumočnictví - němčina  
**Vedoucí práce:** PhDr. Tomáš Svoboda, Ph.D.  
**Oponent(i):** Mgr. Věra Kloudová, Ph.D.

**Datum obhajoby :** 03.02.2014      **Místo obhajoby :** Praha

**Termín:** řádný

**Průběh obhajoby:**

*Práce je velmi dobře zpracována z hlediska odbornosti a přehlednosti. Obhajoba byla úspěšná a práce je hodnocena jako velmi dobrá. Průběh obhajoby byl řádný.*

**Klasifikace obhajoby:**

*uspěšně*

**Předseda komise:**

prof. PhDr. Milan Tvrđík, CSc.

**Členové komise:**

PhDr. Tomáš Svoboda, Ph.D.

Mgr. Věra Kloudová, Ph.D.

*[Handwritten signatures of the commission members]*